

百大小吃多語菜單

Multilingual menu of one hundred foods

麵類 / Noodles / 麵類 / 면



蚵仔麵線/ oyster vermicelli /カキソーメン /
어아멘센(굴국수)

蚵、大腸、紅麵線、紅蔥酥、香菜

Oyster, pork intestine, steamed vermicelli, fried shallots, coriander

カキ、大腸、赤ソーメン、エシャロットの素揚げ、コリアンダー

굴、막창、볶은 면、튀긴 샬롯、고수



大腸麵線/ vermicelli with chitterling /大腸ソーメン /
따창멘센(막창국수)

大腸、紅麵線、紅蔥酥、香菜

Pork intestine, steamed vermicelli, fried shallots, coriander

大腸、赤ソーメン、エシャロットの素揚げ、コリアンダー

막창、볶은 면、튀긴 샬롯、고수



豬腳麵線/ vermicelli with pork knuckle /豚足ソーメン /
주자오멘센(족발국수)

豬腳、白麵線

Pork knuckles, vermicelli

豚足、白ソーメン

돼지족발、흰색 면



米苔目/ mitaimu noodles /米苔目 / 미타이무(타이완식 쌀국수)

在來米粉、大骨湯、蔥

Rice flour, broth, green onion

在來米のビーフン、トンコツスープ、ネギ

쌀국수、고기뼈로 우린 육수、파



擔仔麵/ Dan Zai noodles /担仔麵 / 판자이멘(육수에 면과 얇게 저민 고기、고명이 들어간 국수)

麵粉、油蔥酥、蝦仁、韭菜、豆芽菜

Flour, fried shallots, shelled shrimps, leek, bean sprouts

小麦粉、ネギの素揚げ、むきエビ、ニラ、モヤシ

밀가루、튀긴 샐롯、새우、부추、속주



牛肉麵/ beef noodles /牛肉麵 / 뉴로우멘(소고기 국수)

麵粉、牛肉、蔥

Flour, beef, green onion

小麦粉、牛肉、ネギ

밀가루、소고기、파



沙茶牛肉炒麵/ shacha sauce fried noodles with beef /牛肉焼きそば / 샤차뉴로우차오멘(샤차소고기 볶음면)

麵粉、牛肉、沙茶醬、青菜

Flour, beef, shacha sauce, vegetables

小麦粉、牛肉、沙茶ソース、青菜

밀가루、소고기、샤차장、야채



涼麵/ cold noodles /冷麵 / 랑면(타이완식 비빔국수)

麵粉、小黃瓜、芝麻醬

Flour, cucumber, sesame paste

小麦粉、キュウリ、ゴマペースト

밀가루、오이、깨양념장



刀削麵/ sliced noodles /刀削麵 / 따오샤오멘(중국식 칼국수)

麵粉、牛肉、蔥、蒜、薑

Flour, beef, green onion, garlic, ginger

小麦粉、牛肉、ネギ、ニンニク、ショウガ

밀가루、소고기、파、마늘、생강